

2015 m. gegužės 12 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *Unión de Almacenistas de Hierros de España/Komisija*

(Byla T-623/13) ⁽¹⁾

(Galimybė susipažinti su dokumentais — Reglamentas (EB) Nr. 1049/2001 — Dokumentai, susiję su dviem nacionalinėmis procedūromis dėl konkurencijos — Dokumentai, kuriuos Komisijai perdavė nacionalinė konkurencijos institucija bendradarbiaudama pagal Sąjungos teisės nuostatas — Atsisakymas leisti susipažinti — Išimtis, susijusi su inspekcijų, tyrimo ir audito tikslų apsauga — Išimtis, susijusi su trečiosios šalies komercinių interesų apsauga — Atitinkamos institucijos pareigos konkrečiai ir individualiai išnagrinėti dokumentų, su kuriais susijusi paraiška dėl leidimo susipažinti, turinį, kai atitinkamas tyrimas yra galutinai užbaigtas, nebuvimas — Būtinybės taikyti proceso organizavimo priemonę, kuria prašoma pateikti ginčijamus dokumentus, nebuvimas — Neatsižvelgimas į individualią pareiškėjo situaciją)

(2015/C 213/55)

Proceso kalba: ispanų

Šalys

Ieškovė: *Unión de Almacenistas de Hierros de España* (Madridas, Ispanija), atstovaujama advokatų A. Creus Carreras ir A. Valiente Martin

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama J. Baquero Cruz ir F. Clotuche-Duvieusart

Atsakovės pusėje į bylą įstojusi šalis: Vokietijos Federacinė Respublika, atstovaujama T. Henze, K. Petersen ir A. Lippstreu

Dalykas

Prašymas panaikinti 2013 m. rugsėjo 18 d. Komisijos sprendimą, kuriuo atsisakyta ieškovei sudaryti galimybę susipažinti su tam tikrais dokumentais, susijusiais su korespondencija, kuria apsikeitė Komisija ir *Comisión Nacional de la Competencia* (CNC, Ispanijos nacionalinė konkurencijos institucija) dėl dviejų šios institucijos inicijuotų nacionalinių procedūrų.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. *Unión de Almacenistas de Hierros de España* padengia savo ir Europos Komisijos patirtas bylinėjimosi išlaidas.
3. Vokietijos Federacinė Respublika padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 24, 2014 1 25.

2015 m. gegužės 12 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *Čekijos Respublika/Komisija*

(Byla T-51/14) ⁽¹⁾

(Garantuotų tradicinių gaminių sistema — Reglamentas (ES) Nr. 1151/2012 — Paraiškos įregistruoti pavadinimą „pomazánkové máslo“ (tepamasis sviestas) kaip garantuotą tradicinį gaminį atmetimas — Suderinimas su Reglamento (ES) Nr. 1234/2007 nuostatomis, kuriose nurodytos prekinio pavadinimo „sviestas“ naudojimo sąlygos)

(2015/C 213/56)

Proceso kalba: čekų

Šalys

Ieškovė: Čekijos Respublika, atstovaujama M. Smolek, J. Vlácil ir J. Vitáková

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama J. Guillem Carrau, Z. Malůšková ir K. Walkerová

Dalykas

Prašymas panaikinti 2013 m. lapkričio 13 d. Komisijos įgyvendinimo sprendimą 2013/658/ES dėl paraiškos įtraukti į garantuotų tradicinių gaminių registrą atmetimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1151/2012 [Pomazánkové máslo (GTG)] (OL L 305, p. 22).

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš Čekijos Respublikos bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 93, 2014 3 29.

2015 m. gegužės 19 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *Swatch/VRDT – Panavision Europe* (SWATCHBALL)

(Byla T-71/14) ⁽¹⁾

(Bendrijos prekių ženklas — Protesto procedūra — Žodinio Bendrijos prekių ženklo SWATCHBALL paraiška — Žodinis ir vaizdinis Bendrijos ir žodinis ir vaizdinis tarptautiniai prekių ženklai SWATCH ir „swatch“ — Santykinis atmetimo pagrindas — Kenkimas geram vardui — Reglamento (EB) Nr. 207/2009 8 straipsnio 5 dalis)

(2015/C 213/57)

Proceso kalba: anglų

Šalys

Ieškovė: *Swatch AG* (Bylis, Šveicarija), atstovaujama advokato P. González-Bueno Catalán de Ocón

Atsakovė: Vidaus rinkos derinimo tarnyba (prekių ženkams ir pramoniniam dizainui), atstovaujama J. Crespo Carrillo

Kita procedūros VRDT Apeliacinėje taryboje šalis: *Panavision Europe Ltd* (Greenford, Jungtinė Karalystė)

Dalykas

Ieškinys, pareikštas dėl 2013 m. lapkričio 11 d. VRDT antrosios apeliacinės tarybos sprendimo (byla R 470/2012-2), susijusio su protesto procedūra tarp *Swatch AG* ir *Panavision Europe Ltd*.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš *Swatch AG* bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 129, 2014 4 28.